

Dari: Introduction to the Refugee Minor Program

دری: معرفی برنامه پناهندگان خوردسال (به زبان دری)

برنامه پناهندگان خوردسال (Refugee Minor Program, (RMP)) به آن اطفال و مردم جوانی که پناهنده هستند، تحت 18 سال عمر دارند و در وکتوریا بدون والدین شان زندگی میکنند کمک ارایه میدارد. آنها به نام "خوردسالان بدون همراه بشردوستانه (یا پناهنده)" ("Unaccompanied Humanitarian, or Refugee, Minors", (UHM's)) شناخته میشوند. اداره مهاجرت و اتباع دایک (Department of Immigration and Citizenship, (DIAC)) تصمیم میگیرد که موکلین (UHM) را که در وکتوریا بسر میبرند به برنامه پناهندگان خوردسال راجع بسازد.

سه نوع مختلف موکلین UHM وجود دارد:

- **بدون سرپرست** آنهایی هستند که در اینجا همراه با یکی از خویشاوندان نزدیک خود هستند که خویشاوندان شان بالاتر از 21 سال عمر دارند و آماده هستند که مواظبت و مسولیت آنها را قبول نمایند. اداره دایک از آنها تقاضا میکند که ورقه "عهده گیری از مواظبت" را امضا نمایند.
 - **اطفال تحت قیمومیت**: آن خوردسالانی اند که اقارب نزدیک بالای 21 سال در استرالیا ندارند که مسولیت آنها را به عهده گیرد. در آنصورت وزیر مهاجرین سرپرست قانونی آنان میگردد، و تقاضا مینماید تا دفتر خدمات انسانی (Department of Human Services, (DHS)) (از طریق برنامه پناهندگی خوردسالان) منحیث نماینده سرپرست برای آنان عمل نماید. (به بخش 5(1) قانون قیمومیت اطفال مهاجر (Immigration Guardianship of Children (IGOC)) مراجعه کنید).
 - **خوردسالان بدون همراه که پناهنده گی میجویند** آن اطفال و مردم جوانی هستند که تحت 18 سال عمر داشته و بدون والدین یا فامیل شان و بدون داشتن اجازه نامه قبلی از مسولین استرالیایی وارد استرالیا میشوند و بر اساس منشور پناهندگی برای پناهندگی درخواست میدهند. شاید آنها هیچ نوع ویزا نداشته باشند و تحت "نظارت در اجتماع" یا "نظارت دیگری" طبقه بندی خواهند شد یا ویزای بریجنگ صادر خواهد شد.
- در سیزدهم جون سال 2008 وکالت قیمومیت اطفال مهاجر 2008 (سند وکالت) تجدید نظر شده و توسط وزیر مهاجرین امضا گردید. که این سند اجازه میدهد تا خوردسالان پناه جوی به ایالات و قلمرو ها محول داده شوند. سرپرستی خوردسالان بدون همراه پناه جوی (جاییکه آنان تحت قیمومیت شناخته شده اند) به وکالت مشترک المنافع به برنامه پناهندگان خوردسال محول میشود.

نقش برنامه پناهندگان خوردسال در چنین حالات به تفکر محطاطانه و گفتگو با دایک نیاز دارد، و شاید شامل تحقیقات، ارزیابی و تایید مواظبت کنندگان آینده آنها؛ دادن گزارش و تهیه سفارشات برای دایک (DIAC) در مورد نتیجه تفکر و ارزیابی آنان؛ و کار کردن با مواظبت کنندگان و طفل/ یا فرد جوان باشد.